

Zmluva o zabezpečení umeleckého výkonu

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/199 Zb., Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov, rešpektujúc ustanovenia zákona č. 618/2003 Z.z., Autorského zákona v znení neskorších predpisov.

Zmluvné strany sa dohodli na nasledujúcom znení:

Obchodné meno: **TEAM Revival Martin s. r. o.**
Sídlo: Štvrť Čajkovského 3732/3, Martin 038 61
IČO: 56905076
DIČ: 2122492493 (dodávateľ nie je platca DPH)
Bankové spojenie: Tatra Banka a.s.
IBAN: SK58 1100 0000 0029 4425 7144
SWIFT: TATRSKBX
Zastúpený: Ing. Jozef Galis
Zápis: v OR Okresného súdu Žilina, oddiel Sro, vložka číslo 87446/L
Kontaktná osoba: Jozef Galis +421 903 534 612
Richard Brunovský +421 902 454 932
E-mail: teamrevivalmartin@gmail.com
Web: www.teamrevivalmartin.sk

(ďalej len „**Dodávateľ**“) na jednej strane

a

Obchodné meno: **OBEC MICHALOVÁ**
Sídlo: Trosky 218/1, 976 57 Michalová
IČO: 00313599
DIČ: 2020458770
Kontaktná osoba: Ing. Terézia Tisovčíková
Tel: 0903561808
E-mail: oumichalova@michalova.sk

(ďalej len „**Objednávateľ**“) na strane druhej

za nasledovných podmienok :

Čl. I.

1. Predmetom zmluvy je zabezpečenie umeleckého výkonu, a to vystúpenia formácie **TEAM REVIVAL MARTIN** dodávateľom za podmienok podľa tejto zmluvy.
2. Umelecký výkon, vystúpenie formácie **TEAM REVIVAL MARTIN**, sa uskutoční: v obci Michalová, okr. Brezno dňa 22.8.2025 o 19:00 hod., v rámci akcie „**Dni obce Michalová 2025**“ v trvaní **60 minút**.

Čl. II.

Finančné podmienky

1. Objednávateľ sa zaväzuje za **vykonanie umeleckého výkonu** dodávateľovi vyplatiť čiastku **2300 €**.
2. Cenu, stanovenú v Čl. II. Bode 1. tejto zmluvy objednávateľ vyplatí dodávateľovi v nasledovných čiastkach
 - 100% po ukončení vystúpenia priamo na mieste konania akcie oproti príjmovému dokladu k vystavenej faktúre, ktorý vystaví dodávateľ objednávatelovi.
3. Objednávateľ a dodávateľ sa dohodli, že umelec uvedie príjem z podania umeleckého výkonu v daňovom priznaní a z tohto dôvodu objednávateľ nevykoná v súlade s § 43 ods. 14 zákona č. 595/2003 Z.z. o dani z príjmov v znení neskorších právnych predpisov zrážku dane z príjmu z podania umeleckého výkonu.
4. V zmluve uvedená suma je záväzná a konečná. Dodávateľ v nej má zahrnuté všetky náklady k prevedeniu umeleckého výkonu. Objednávateľ preberá plnú zodpovednosť za splnenie ohlasovacích povinností voči SOZA a prípadným iným kolektívnym správcom práv, vrátane úhrady príslušných poplatkov.

Čl. III.

Technické podmienky a zabezpečenie priestoru vyhradeného skupine počas vystúpenia

1. Objednávateľ sa týmto zaväzuje vytvoriť dodávateľovi pre uskutočnenie umeleckého výkonu nasledujúce technické podmienky:
 - a) Ozvučenie podľa **INPUTLISTU**, ktorý je neoddeliteľnou prílohou tejto zmluvy.
 - b) Minimálne rozmery pódia pre kapelu sú 6x8m – prípadný iný rozmer je potrebné vopred konzultovať s dodávateľom. Pódium musí byť zabezpečené voči publiku buď výškovo, alebo bariérou. Pódium musí byť zastrešené (zabezpečené proti dažďu a snehu) a ochránené bočnými stenami (proti vetru a dažďu).
 - c) Dodávateľ potrebuje cca 15min na postavenie svojej aparatúry a cca 15min na zvukovú skúšku. Pred príchodom dodávateľa na pódium za účelom stavania aparatúry je potrebná úplná kabeláž na pódii, **prichystané stojany s mikrofónmi** pre biciu súpravu, spev a pre hudobné nástroje. Akýkoľvek prestoj dodávateľa, spôsobený nepripravenou ozvučovacíou technikou objednávatel'a, bude vyúčtovaný v sume 50 € za každú začatú hodinu nad rámec ceny podľa čl.II. , a to prostredníctvom samostatnej faktúry splatnej do 7 dní.
 - d) Zmluvné strany sú povinné potrebné technické podmienky konzultovať minimálne 7 dní pred uskutočnením akcie so zástupcom skupiny **TEAM REVIVAL MARTIN – Marek Považan, +421905881299.**, alebo mailom teamrevivalmartin@gmail.com. V prípade nedodržania technických požiadaviek dodávateľ nie je povinný umelecký výkon uskutočniť a objednávateľ je povinný uhradiť zmluvnú cenu v plnej výške..
 - e) **Objednávateľ sa zaväzuje zabezpečiť znemožnenie prístupu cudzích osôb do priestoru vyhradeného hudobnej skupine počas celého vystúpenia.**
 - f) Objednávateľ sa zaväzuje spolupôsobiť pri zabezpečení prístupu autám prepravujúcim techniku hudobnej skupiny do tesnej blízkosti pódia, prípadne priestorov, v ktorých sa má vykonať hudobné dielo – vystúpenie hudobnej skupiny. Prístup na javisko zabezpečí aspoň 30 minút pred začiatkom programu na vykonanie zvukovej skúšky.

- g) Kvalitnú aparatúru a obsluhu i štandardné osvetlenie zabezpečuje objednávateľ. Za bezporuchovú prevádzku a bezpečnosť zvukových, svetelných ako aj všetkých ostatných javiskových zariadení a elektrickej inštalácie (vrátane všetkých príslušných bezpečnostných opatrení) ručí a zodpovedá objednávateľ. INPUTLIST a STAGEPLAN sú zverejnené na webovej stránke dodávateľa <https://teamrevivalmartin.sk/pre-usporiadatelov> a zároveň sú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
- h) Na propagáciu použije usporiadateľ logo a fotografie kapely, ktoré sú uvedené na stránke dodávateľa <https://www.teamrevivalmartin.sk/pre-usporiadatelov/> . Inú formu propagácie usporiadateľ použije len po schválení dodávateľom.

Čl. IV.

Ostatné ustanovenia

1. Objednávateľ zabezpečí všetky riadne podmienky pre zrealizovanie umeleckého výkonu podľa tejto zmluvy. Pre dodávateľa zabezpečí:
 - a. 2 parkovacie miesta v blízkosti javiska
 - b. 2 pomocníkov na sťahovanie aparatúry pred koncertom na javisko a po skončení koncertu naspäť do sprievodného vozidla, tieto osoby **nesmú byť pod vplyvom alkoholu** a iných omamných látok po celú dobu ich činnosti
 - c. zázemie pre umelcov (uzamykateľnú šatňu, sociálne zariadenia, občerstvenie ap. - **podľa dohody**).
2. Objednávateľ zodpovedá za včasné prevedenie príslušných úkonov (ohlasovacia povinnosť, formality so spolupôsobiacimi subjektami a pod.) v súvislosti so zrealizovaním umeleckého výkonu dodávateľom, ak mu vyplývajú zo zákona.
3. V prípade nekonania vystúpenia z dôvodu vyššej moci (epidémia, živelná katastrofa, stav ohrozenia verejného poriadku a zdravia, a pod.) nemá žiadna zo zmluvných strán nárok na náhradu nákladov.
4. Dodávateľ môže od zmluvy odstúpiť len z vážnych dôvodov bez vlastného zavinenia, pričom nikto nemá nárok na náhradu nákladov. V prípade odstúpenia dodávateľa z vážnych dôvodov je dodávateľ oprávnený navrhnúť vhodnú náhradu umeleckého výkonu, pričom o jej prijatí rozhodne objednávateľ.
5. Závažné dôvody je nutné bezodkladne kedykoľvek oznámiť druhej zmluvnej strane.
6. Nepriazeň počasia, malý záujem o vstupenky, nedostatočná alebo zlá propagácia, atď. nie sú závažnými dôvodmi na odstúpenie od zmluvy alebo na zrušenie zmluvy zo strany objednávateľa.
7. Škody spôsobené dodávateľovi nedodržaním podmienok stanovených v tejto zmluve (najmä čl.III bod 1b a bod 1e) je povinný uhradiť objednávateľ po vyčíslení do 15 dní od vystavenia škodovej faktúry.
8. Táto zmluva zaniká a zmluvné strany voči sebe nebudú mať žiadne vzájomné nároky v prípade, že vystúpeniu Dodávateľa bude zabránené v dôsledku nepredvídateľnej alebo neodvratiteľnej udalosti ležiacej mimo vplyvu zmluvných strán. v dôsledku prírodnej katastrofy, epidémie, úradného zákazu, choroby alebo úrazu Umelca, úmrtí v jeho rodine a pod. aj vrátane znemožnenia účasti najmenej 1000 návštevníkov na vystúpení. Tá zmluvná strana, na ktorej strane taká nepredvídateľná okolnosť nastala, je povinná o tom bez odkladu informovať druhú zmluvnú stranu, inak zodpovedá za vzniknutú škodu. Na odstránenie pochybností sa dojednáva, že medzi dôvodov podľa tohto odseku nepatrí počasie. Uhradené zálohy nie je nutné vracieť, pokiaľ

sa zmluvné strany dohodnú na náhradnom termíne. Ak sa zmluvné strany nedohodnú na náhradnom termíne, záloha sa v plnej výške vracia objednávateľovi do 7 dní od oznámenia zrušenia vystúpenia.

9. Táto zmluva bude zverejnená ako povinne zverejňovaná zmluva v zmysle zákona č. 340/2015 Zb. o osobitných podmienkach účinnosti niektorých zmlúv, uverejňovaní týchto zmlúv a o registri zmlúv (zákon o registri zmlúv) v znení neskorších predpisov.

Čl. v.

Záverečné ustanovenia

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami .
2. Právne vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka a Autorského zákona.
3. Zmluvu je možné dopĺňať a meniť len prostredníctvom písomných dodatkov, podpísaných obidvomi zmluvnými stranami.
4. Zmluva je vyhotovená v 2 vyhotoveniach, z ktorých dodávateľ a objednávateľ obdržia po jednom vyhotovení.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, táto nebola dojednaná v tiesni, ani za inak jednostranne nevýhodných podmienok a autentickosť zmluvy potvrdzujú vlastnoručným podpisom.
6. Ochrana osobných údajov: Zmluvné strany berú na vedomie, že pri uzatvorení tejto zmluvy dochádza k spracovaniu osobných údajov zástupcov zmluvných strán v rozsahu potrebnom na riadne plnenie tejto zmluvy, a to v súlade s nariadením GDPR (EU) 2016/679. Kontaktné údaje nebudú prístupné tretím osobám.
7. Neoddeliteľnou súčasťou zmluvy sú:

Príloha 1 – INPUTLIST

Príloha 2 – STAGEPLAN

V Martine dňa _____ 2025

V Michalovej dňa 30.7.2025



Ing. Jozef Galis

Ing. Terézia Tisovčíková